



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St./11 rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Construction Services Division/Division des services de
construction

140 O'Connor Street

140, rue O'Connor

Ontario

Ottawa

K1A 0S5

Title - Sujet Modernisation du Système Modernisation du Système de Réservoir de Stockage de Carburant	
Solicitation No. - N° de l'invitation EP916-212422/A	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client 20212422	Date 2021-06-03
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$\$FG-374-80077	
File No. - N° de dossier fg374.EP916-212422	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM Eastern Daylight Saving Time EDT on - le 2021-06-29 Heure Avancée de l'Est HAE	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Vani-Machado, Alba	Buyer Id - Id de l'acheteur fg374
Telephone No. - N° de téléphone (873) 355-4048 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Les modifications suivantes aux documents de soumission entrent en vigueur immédiatement. Cette modification fait partie des documents de soumission.

La modification 002 est émise pour les suivantes :

(1) Question et Réponse des soumissionnaires;

(1) Question et Réponse des soumissionnaires

QUESTION # 1 : Pourriez-vous préciser si il y a un système de gestion du carburant (SGF) requis pour cette composante de réservoirs de stockage de carburant en vrac Enlèvement et remplacement?

FMS définie comme, technologie exclusive pour suivre, consigner et gérer de distribution de carburant par exploitant, véhicule, compteur kilométrique, type de carburant, litres délivrées, etc.

RÉPONSE # 1: Les soumissionnaires doivent se reporter aux documents de conception.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES